

INFONET – MREŽA ZA OBRAZOVANJE ODRASLIH

InfoNet za obrazovanje odraslih (InfoNet Adult Education) predstavlja evropsku mrežu u oblasti obrazovanja odraslih i doživotnog obrazovanja koja je nastala 2005. godine u okviru projekta „Doživotno učenje – Grundvig 4 (2005-2008/2008-2011)“, koji podržava Evropska komisija sa sedištem u Briselu. InfoNet je mreža koja obezbeđuje informacije o obrazovanju odraslih u većini zemalja Evropske unije, ali i nekim drugim evropskim zemljama. Značajnu podršku u realizaciji projekta pružaju EAEA (European Adult Education Association) i UNESCO. Ova podrška omogućava slobodan protok informacija u oblasti obrazovanja odraslih i doživotnog učenja u evropskim zemljama i na taj način značajno doprinosi izgradnji evropskog obrazovnog prostora.

InfoNet je pre svega usmeren na časopise iz oblasti obrazovanja odraslih. Glavni izvor informacija su 25 urednika i saradnika renomiranih andragoških časopisa, koji istovremeno rade i kao dopisnici InfoNeta. Koordinator InfoNeta, dr Michael Sommer, urednik je nemačkog časopisa *Erwachsenenbildung* (Obrazovanje odraslih) i član jednog od najvećih centara za obrazovanje odraslih u Nemačkoj – *Akademie Klausenhof*. InfoNet obezbeđuje multilingvalnu elektronsku bazu podataka o projektima i aktivnostima u oblasti obrazovanja odraslih koji se realizuju u zemljama EU. Materijali dostupni u ovoj bazi dizajnirani su tako da se lako koriste kao izvor informacija, kako od strane organizacija, tako i pojedinaca zainteresovanih za obrazovanje odraslih. Svi tekstovi su dostupni na engleskom i na originalnom jeziku na kom su napisani i mogu se preuzeti besplatno.

U okviru InfoNeta su dostupni:

- InfoService – sveobuhvatna elektronska baza podataka (vesti, članci, dokumenti, intervjui i dr.), koja sadrži preko 350 priloga;
- InfoLetter – tematske vesti iz oblasti obrazovanja odraslih, koje se pripremaju dva puta mesečno i dostupne su u PDF formatu;
- multilingvalni rečnik sa preko 100 andragoških termina;
- mreža od oko 30 dopisnika;
- organizacije i mreže u oblasti obrazovanja odraslih na nivou Evropske unije i drugih pojedinačnih zemalja.

InfoNet mreža

InfoNet mrežu čine međunarodne i evropske organizacije, nacionalna društva, univerziteti, fakulteti, obrazovni centri i pojedinci. Iz Srbije učestvuju Društvo za obrazovanje odraslih (Adult Education Society) i časopis Instituta za pedagogiju i andragogiju – Andragoške studije (Andragogical Studies). Neki od članova mreže su:

Regionalne i evropske organizacije:

- Deutscher Volkshochschulverband *dvv international* (German Adult Education Association international, Bonn),
- European Association for the Education of Adults EAEA (Brussels/Helsinki)
- Europabüro für katholische Jugendarbeit und Erwachsenenbildung (European office for catholic youth and adult education, Brussels)
- Fédération Européenne pour l'Education Catholique des Adultes FEECA (European Federation for catholic Adult Education, Brussels)
- Nordiskt Nätverk för Vuxnas Lärande (Nordic Network for Adult Learning)

Nacionalne organizacije:

- AONTAS Irish National Association of Adult Education (Ireland)
- Arbeitsgemeinschaft katholisch sozialer Bildungswerke (Association of Catholic Social Training Centres, Germany)
- Dansk Folkeoplysnings Samråd (DFS, Danish Adult Education Association, Denmark)
- Deutsche Evangelische Arbeitsgemeinschaft für Erwachsenenbildung e.V (DEAE, German Association for Ecumenical Adult Education, Germany)
- Deutsches Institut für Erwachsenenbildung (DIE, German Institute for Adult Education, Germany)
- Forum Katholischer Erwachsenenbildung in Österreich (Association of Catholic Adult Education in Austria, Austria)
- Kansanvalistusseura KVS Foundation (Adult Education Foundation, Finland)
- Kansalais- ja työväenopistojen liitto (KTOL, Association of Adult Education Centres, Finland)

- Nemzeti Szakképzési és Felnőttképzési Intézet National (Institute of Vocational and Adult Education, Hungary)
- Katholische Bundesarbeitsgemeinschaft für Erwachsenenbildung (KBE, Catholic Federal Association for Adult Education, Germany)
- Lietuvos suaugusiųjų švietimo ir informavimo centras (LSŠA, Lithuanian Centre for Adult Education and Information, Lithuania)
- Mtü Eesti Täiskasvanute Koolitajate Assotsatsioon (ANDRAS, NGO Association of Estonian Adult Educators, Estonia)
- National Institute of Adult Continuing Education (NIACE, UK)
- Katolikus Ifjúsági és Felnőttképzési Szövetséget (Catholic Youth and Adult Education Association, Hungary)
- Suomen Kansanopistoyhdistys sy Finnish (Folk High School Association, Finland)
- Syndesmos Ekpaidefsis Enilikon (MKO, Association For Adult Education, Greece)
- Voksenopplæringsforbundet Norwegian (Association for Adult Education, Norway)

Univerziteti, obrazovni centri, društva i pojedinci:

- Akademie Klausenhof (Germany)
- Associazione Obiettivo Napoli Onulus (Naples Objective Association, Italy)
- Azzjoni Nazzjonali (National Action, Malta)
- Die Berater (consultant, Austria)
- Spectrum Gelderland Centrum Maatschappelijke Ontwikkeling (Spectrum centre for Social Development, Netherlands)
- Studieförbundet Riksförbundet (The Study Promotion Association, Sweden)
- Universitatea Populara Ion I. Dalles (Popular University Ion I. Dalles, Romania)
- Wyższa Szkoła Filozoficzno-Pedagogiczna "Ignatianum" (The University School of Philosophy and Education "Ignatianum", Poland)
- Renée David Aeschlimann (Journalist, France)
- Gokcen Camliyurt (Journalist, Turkey)
- Schweizerischer Verband für Weiterbildung (SVEB, Swiss Federation for Adult Learning, Switzerland)
- Društvo za obrazovanje odraslih (Adult Education Society, Serbia; Journal: Andragogical Studies)

U okviru InfoNeta dostupne su sledeće elektronske baze podataka:

- InfoService
- Časopisi u oblasti obrazovanja odraslih
- Terminologija – multilingvalni rečnik ključnih termina u oblasti obrazovanja odraslih.

Infoservis

Infoservis za obrazovanje odraslih (InfoService Adult Education – EISAE) organizovan je februara 2006. godine u cilju razmene informacija između redakcija časopisa, izdavača i eksperata u oblasti obrazovanja odraslih u zemljama EU. Obezbeđuje nacionalne i međunarodne izveštaje, prikaze knjiga, naučne radove i druge materijale u oblasti obrazovanja odraslih koji se objavljuju u časopisima, revijama i drugim periodičnim publikacijama. Izvori ovih članaka su oko 30 izdavača časopisa i saradnika iz evropskih zemalja, koji obezbeđuju preko 350 priloga godišnje (adresa: www.infonet-ae.eu).

InfoLetter

InfoLetter je elektronski servis koji je u okviru InfoNeta ponuđen od oktobra 2007. godine. Servis obezbeđuje novosti u oblasti obrazovanja odraslih, koje se prikupljaju dva puta mesečno. InfoLetter je dostupan u PDF formatu i ima preko 1000 pretplatnika.

InfoLetter je tematski organizovan. Npr. u toku 2008. godine „pokrivene“ su sledeće tematske oblasti: Nauka (februar), Aktuelni razvoj (april), Evropski projekti (jun), Najbolje priče (avgust), Nezaposlenost (oktobar), Kreativnost (decembar).

Statistički podaci o broju korisnika za period avgust 2007 – avgust 2008. godine

| Tematske grupe | Broj korisnika |
|---------------------------------------|----------------|
| Najbolje priče (avgust, 2008) | 441 |
| Evropski projekti (jun, 2008) | 486 |
| Aktuelni razvoj (april, 2008) | 1888 |
| Nauka (februar, 2008) | 1344 |
| Dobra praksa (decembar, 2007) | 340 |
| Politika finansiranja (oktobar, 2007) | 471 |
| Građansko društvo (avgust, 2007) | 37 |

Terminologija – multilingvalni rečnik

InfoNet obezbeđuje bazu od 111 pojmova i definicija koje se najučestalije koriste u oblasti obrazovanja odraslih i koje su date na ukupno 12 jezika.

Izvod iz rečnika andragoških pojmova – Infonet

| Engleski | Nemački | Francuski |
|---|---|------------------------------------|
| education of adult educators | Ausbildung Erwachsenenbildner | formation des éducateurs d'adultes |
| non-formal adult education | nicht-formale Erwachsenenbildung | |
| citizenship education | Politische Bildung | éducation citoyenne |
| residential adult education centre | Heimvolkshochschule | |
| adult education centre | Volkshochschule | université populaire |
| informal learning | informelles Lernen | apprentissage informel |
| formal learning | formales Lernen | apprentissage formel |
| non-formal learning | nicht-formales Lernen | apprentissage non formel |
| distance education/ learning | E-learning | enseignement à distance/e-learning |
| | | |
| Engleski | Švedski | Finski |
| education of adult educators | utbildning av vuxenutbildare | aikuisopettajien koulutus |
| non-formal adult education | folkbildning | vapaa sivistystyö |
| citizenship education | medborgarutbildning | kansalaiskasvatus |
| residential adult education centre | folkhögskola | kansanopisto |
| adult education centre | arbetar- och medborgarinstitut (Finland), Folkhögskola | kansalais- ja työväenopisto |
| informal learning | informellt lärande | vapaamuotoinen oppiminen |
| formal learning | formellt lärande | tutkintotavoitteinen opiskelu |
| non-formal learning | icke-formellt lärande | vapaa sivistystyö |
| distance education/ learning | distansutbildning | etäopiskelu |

| | | |
|---|--|------------------------------|
| Engleski | Španski | Danski |
| education of adult educators | formación para educador de adultos | uddannelse voksenundervisere |
| non-formal adult education | | |
| citizenship education | educación cívica | medborgeruddannelse |
| residential adult education centre | centro de educación de adultos en régimen de internado | folkehøjskole |
| adult education centre | centro de educación de adultos | Voksenundervisningscenter |
| informal learning | aprendizaje informal | uformel læring |
| formal learning | aprendizaje formal | formel undervisning |
| non-formal learning | aprendizaje no formal | ikke-formel læring |
| distance education/ learning | educación a distancia | fjernundervisning |
| | | |
| Engleski | Italijanski | Mađarski |
| education of adult educators | formazione professionale per gli specialisti nella formazione degli adulti | felnőttoktatók képzése |
| non-formal adult education | | nem formális felnőttképzés |
| citizenship education | Scienze politiche | állampolgárrá nevelés |
| residential adult education centre | | helyi felnőttképzési központ |
| adult education centre | Centro di istruzione per adulti | felnőttoktatási központ |
| informal learning | Apprendimento informale | informális tanulás |
| formal learning | Apprendimento formale | iskolarendszerű tanulás |
| non-formal learning | Apprendimento informale | nem formális tanulás |
| distance education/ learning | Apprendimento a distanza | távoktatás/távtanulás |

| Engleski | Poljski | Holandski |
|---|---|----------------------------------|
| education of adult educators | kształcenie nauczycieli osób dorosłych | opleiding opleider volwassenen |
| non-formal adult education | | |
| citizenship education | Edukacja polityczna | Politieke opleiding |
| residential adult education centre | Lokalne centrum kształcenia dla dorosłych | Residentiële volksuniversiteit |
| adult education centre | Centrum kształcenia dla dorosłych | Volksuniversiteit |
| informal learning | Edukacja nieformalna | Informeel leren |
| formal learning | Edukacja formalna | Opleiding met formeel diploma |
| non-formal learning | Edukacja niesformalizowana | Opleiding zonder formeel diploma |
| distance education/ learning | E-learning | E-learning |

Časopisi u oblasti obrazovanja odraslih (Journals on Adult Education)

Elektronska baza *Časopisi u oblasti obrazovanja odraslih* (Journals on Adult Education) pokriva ukupno 83 nacionalna časopisa. Pretraživanje časopisa organizovano je na taj način što se najpre preko karte Evrope ulazi u pojedinačnu državu, a potom dobija lista štampanih i elektronskih časopisa i revija. Preko ove baze korisnici mogu da dođu do elektronske forme časopisa u Velikoj Britaniji (*United Kingdom Concept, Insight, Electronic Journal of e-Learning, Journal of Vocational Education and Training, Adults Learning, Education and training, International Journal of Lifelong Learning, Convergence, Journal of Adult and Continuing Education*), Nemačkoj (*Erwachsenenbildung und Entwicklung, Außerschulische Bildung, Dis.kurs, Erwachsenenbildung, Weiterbildung, REPORT - Zeitschrift für Weiterbildungsforschung, DIE Zeitschrift für Erwachsenenbildung, Hessische Blätter für Volksbildung, Forum Erwachsenenbildung, International Review of Education, Aksb-inform*), Francuskoj (*Educacion Permanente, Actualité de la formation permanente (AFP), Savoirs, Le Savoir Partagé, Les Idées en Mouvement, ALSIC, Inffo Flash - L'information sur la information*) i ostalim evropskim zemljama, uključujući i Tursku.

Pripremila: Katarina Popović